

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30676374									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Platzieren Sie brennbare Materialien, wie Kerzenhalter oder Textilien, fern von offenen Flammen, Heizgeräten oder anderen Wärmequellen. Lassen Sie brennende Kerzen niemals unbeaufsichtigt.	Place flammable materials, such as candle holders or textiles, away from open flames, heaters or other heat sources. Never leave burning candles unattended.	Placez les matériaux inflammables, tels que les chandeliers ou les textiles, loin des flammes nues, des radiateurs ou d'autres sources de chaleur. Ne laissez jamais des bougies allumées sans surveillance.	Posizionare i materiali infiammabili, come candelabri o tessuti, lontano da fiamme libere, stufe o altre fonti di calore. Non lasciare mai le candele accese incustodite.	Plaats brandbare materialen, zoals kandelaaars of textiel, uit de buurt van open vuur, verwarmingstoestellen of andere warmtebronnen. Laat brandende kaarsen nooit onbeheerd achter.	Coloque materiales inflamables, como candelabros o textiles, lejos de llamas abiertas, calentadores u otras fuentes de calor. Nunca dejes velas encendidas desatendidas.	Umístěte hořlavé materiály, jako jsou svícný nebo textilie, mimo dosah otevřeného ohně, topidel nebo jiných zdrojů tepla. Nikdy nenechávejte hořící svíčky bez dozoru.	Postavite zapaljive materijale, poput sviječnjaka ili tekstila, dalje od otvorenog plamena, grijača ili drugih izvora topline. Nikada ne ostavljajte zapaljene svijeće bez nadzora.	Postavite zapaljive materijale, poput sviječnjaka ili tekstila, dalje od otvorenog plamena, grijača ili drugih izvora topline. Nikada ne ostavljajte zapaljene svijeće bez nadzora.	A gyűlékony anyagokat, például gyertyatartókat vagy textíliákat, nyílt lángtól, fűtőtesttől vagy más hőforrástól távol helyezze el. Soha ne hagyja az égő gyertyákat felügyelet nélkül.
Elektrische Wohnaccessoires, wie Lampen oder Dekorationslichter, sollten den geltenden Sicherheitsstandards entsprechen. Verwenden Sie keine beschädigten Kabel oder Stecker und lassen Sie elektrische Geräte nicht unbeaufsichtigt eingeschaltet.	Electrical home accessories, such as lamps or decorative lights, should comply with applicable safety standards. Do not use damaged cables or plugs and do not leave electrical devices switched on unattended.	Les accessoires électriques pour la maison, tels que les lampes ou les luminaires décoratifs, doivent être conformes aux normes de sécurité applicables. N'utilisez pas de câbles ou de fiches endommagés et ne laissez pas les appareils électriques allumés sans surveillance.	Gli accessori elettrici per la casa, come lampade o luci decorative, devono essere conformi agli standard di sicurezza applicabili. Non utilizzare cavi o spine danneggiate e non lasciare incustoditi apparecchi elettrici accesi.	Elektrische woonaccessoires, zoals lampen of decoratieve verlichting, moeten voldoen aan de geldende veiligheidsnormen. Gebruik geen beschadigde kabels of stekkers en laat elektrische apparaten niet onbeheerd ingeschakeld.	Los accesorios eléctricos del hogar, como lámparas o luces decorativas, deben cumplir con las normas de seguridad aplicables. No utilice cables o enchufes dañados y no deje aparatos eléctricos encendidos sin vigilancia.	Elektrické bytové doplňky, jako jsou lampy nebo dekorativní světla, by měly splňovat platné bezpečnostní normy. Nepoužívejte poškozené kabely nebo zástrčky a nenechávejte zapnutá elektrická zařízení bez dozoru.	Električni dodaci za dom, kao što su svjetiljke ili ukrasna svjetla, trebaju biti u skladu s primjenjivim sigurnosnim standardima. Ne koristite oštećene kabele ili utikače i ne ostavljajte električne uređaje uključene bez nadzora.	Električni dodaci za dom, kao što su svjetiljke ili ukrasna svjetla, trebaju biti u skladu s primjenjivim sigurnosnim standardima. Ne koristite oštećene kabele ili utikače i ne ostavljajte električne uređaje uključene bez nadzora.	Az elektromos otthoni kiegészítőknak, például lámpáknak vagy díszlámpáknak meg kell felelniük a vonatkozó biztonsági előírásoknak. Ne használjon sérült kábeleket vagy csatlakozókat, és ne hagyja felügyelet nélkül bekapcsolt elektromos készülékeket.
Vermeiden Sie die Platzierung von nicht feuchtigkeitbeständig en Wohnaccessoires in feuchten Bereichen wie Badezimmern oder Küchen, um Schäden und potenzielle Schimmelbildung zu verhindern.	Avoid placing non-moisture-resistant home accessories in damp areas such as bathrooms or kitchens to prevent damage and potential mold growth.	Évitez de placer des accessoires pour la maison non résistants à l'humidité dans des zones humides telles que les salles de bains ou les cuisines pour éviter les dommages et la croissance potentielle de moisissures.	Evitare di posizionare accessori domestici non resistenti all'umidità in aree umide come bagni o cucine per prevenire danni e potenziale crescita di muffe.	Plaats niet-vochtbestendige woonaccessoires niet in vochtige ruimtes zoals badkamers of keukens om schade en mogelijke schimmelgroei te voorkomen.	Evite colocar accesorios para el hogar que no sean resistentes a la humedad en áreas húmedas, como baños o cocinas, para evitar daños y un posible crecimiento de moho.	Vyvarujte se umístování bytových doplňků, které nejsou odolné proti vlhkosti, do vlhkých prostor, jako jsou koupelny nebo kuchyně, abyste zabránili poškození a případnému růstu plísní.	Izbjegavajte postavljanje kućnih dodataka koji nisu otporni na vlagu u vlažnim prostorima kao što su kupaonice ili kuhinje kako biste spriječili oštećenje i mogući razvoj plijesni.	Izbjegavajte postavljanje kućnih dodataka koji nisu otporni na vlagu u vlažnim prostorima kao što su kupaonice ili kuhinje kako biste spriječili oštećenje i mogući razvoj plijesni.	Kerülje a nem nedvességálló otthoni kiegészítők nedves helyekre, például fürdőszobákba vagy konyhákba helyezését, hogy elkerülje a károsodást és a lehetséges penészesedést.
Benutzer sollten darauf hingewiesen werden, wie man die Holzkiste sicher anhebt und trägt, um Rückenverletzungen oder Unfälle zu vermeiden. Verwenden Sie geeignete Hebe- und Tragetechniken und gegebenenfalls Hilfsmittel.	Users should be instructed on how to lift and carry the wooden box safely to avoid back injuries or accidents. Use appropriate lifting and carrying techniques and assistive devices if necessary.	Les utilisateurs doivent être informés de la manière de soulever et de transporter la caisse en bois en toute sécurité pour éviter les blessures au dos ou les accidents. Utiliser des techniques de levage et de transport appropriées et des appareils fonctionnels si nécessaire.	Gli utenti devono essere informati su come sollevare e trasportare in sicurezza la scatola di legno per evitare lesioni alla schiena o incidenti. Se necessario, utilizzare tecniche di sollevamento e trasporto adeguate e dispositivi di assistenza.	Gebruikers moeten worden geadviseerd hoe ze de houten kist veilig kunnen optillen en dragen om rugletsel of ongelukken te voorkomen. Gebruik indien nodig geschikte til- en draagtechnieken en hulpmiddelen.	Se debe informar a los usuarios sobre cómo levantar y transportar de forma segura la caja de madera para evitar lesiones o accidentes en la espalda. Utilice técnicas apropiadas de elevación y transporte y dispositivos de asistencia si es necesario.	Uživatelé by měli být poučeni, jak bezpečně zvedat a přenášet dřevěnou krabici, aby nedošlo ke zranění zad nebo nehodám. V případě potřeby používejte vhodné techniky zvedání a přenášení a pomocná zařízení.	Korisnicima treba savjetovati kako sigurno podići i nositi drvenu kutiju kako bi izbjegli ozljede leđa ili nezgode. Koristite odgovarajuće tehnike podizanja i nošenja i pomagala ako je potrebno.	Korisnicima treba savjetovati kako sigurno podići i nositi drvenu kutiju kako bi izbjegli ozljede leđa ili nezgode. Koristite odgovarajuće tehnike podizanja i nošenja i pomagala ako je potrebno.	A felhasználókat tájékoztatni kell arról, hogyan emeljék és vigyék biztonságosan a fadobozt a hátsérülések vagy balesetek elkerülése érdekében. Szükség esetén használjon megfelelő emelési és hordozási technikákat és segédeszközöket.
Informieren Sie darüber, dass Holzkisten vor Feuchtigkeit geschützt werden sollten, um Schimmelbildung oder Verrottung zu vermeiden. Lagern Sie die Kiste an einem trockenen und gut belüfteten Ort.	Inform that wooden boxes should be protected from moisture to avoid mold or rot. Store the box in a dry and well-ventilated place.	Informez que les caisses en bois doivent être protégées de l'humidité pour éviter la moisissure ou la pourriture. Rangez la boîte dans un endroit sec et bien aéré.	Informare che le scatole di legno devono essere protette dall'umidità per prevenire muffe o marciumi. Conservare la scatola in un luogo asciutto e ben ventilato.	Informeer dat houten kisten beschermd moeten worden tegen vocht om schimmel of rot te voorkomen. Bewaar de doos op een droge en goed geventileerde plaats.	Informar que las cajas de madera deben protegerse de la humedad para evitar moho o podredumbre. Guarde la caja en un lugar seco y bien ventilado.	Informujte, že dřevěné bedny by měly být chráněny před vlhkostí, aby se zabránilo plísním nebo hnilobě. Krabičku skladujte na suchém a dobře větraném místě.	Obavijestite da drvene kutije treba zaštititi od vlage kako bi se spriječila plijesan ili truljenje. Čuvajte kutiju na suhom i dobro prozračenom mjestu.	Obavijestite da drvene kutije treba zaštititi od vlage kako bi se spriječila plijesan ili truljenje. Čuvajte kutiju na suhom i dobro prozračenom mjestu.	Tájékoztassa, hogy a fadobozokat védeni kell a nedvességtől a penészedés és a rothadás megelőzése érdekében. Tárolja a dobozt száraz és jól szellőző helyen.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

BAHAG AG
Gutenbergstrasse 21, 68167 Mannheim
service@bauhaus.info

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30676374									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Halten Sie Holzkisten außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren, insbesondere wenn sie schwere Gegenstände enthalten oder anheben können.	Keep wooden boxes out of the reach of children and pets, especially if they contain or can lift heavy objects.	Gardez les caisses en bois hors de portée des enfants et des animaux domestiques, surtout si elles contiennent ou peuvent soulever des objets lourds.	Tenere le scatole di legno fuori dalla portata dei bambini e degli animali domestici, soprattutto se contengono o possono sollevare oggetti pesanti.	Houd houten kisten buiten het bereik van kinderen en huisdieren, vooral als deze zware voorwerpen bevatten of kunnen tillen.	Mantenga las cajas de madera fuera del alcance de los niños y las mascotas, especialmente si contienen o pueden levantar objetos pesados.	Dřevěné bedny udržujte mimo dosah dětí a domácích zvířat, zvláště pokud obsahují nebo mohou zvedat těžké předměty.	Drvene kutije držite izvan dohvata djece i kućnih ljubimaca, osobito ako sadrže ili mogu podići teške predmete.	Drvene kutije držite izvan dohvata djece i kućnih ljubimaca, osobito ako sadrže ili mogu podići teške predmete.	A fából készült dobozokat tartsa távol gyermekektől és háziállatoktól, különösen, ha nehéz tárgyakat tartalmaznak vagy felemelhetnek.
Vermeiden Sie die Aufbewahrung entzündlicher oder brennbarer Materialien in der Holzkiste, um das Risiko eines Brandes zu minimieren.	To minimize the risk of fire, avoid storing flammable or combustible materials in the wooden box.	Évitez de stocker des matériaux inflammables ou combustibles dans la caisse en bois pour minimiser les risques d'incendie.	Evitare di conservare materiali infiammabili o combustibili nella scatola di legno per ridurre al minimo il rischio di incendio.	Vermijd het opslaan van brandbare of brandbare materialen in de houten kist om het risico op brand te minimaliseren.	Evite almacenar materiales inflamables o combustibles en la caja de madera para minimizar el riesgo de incendio.	Vyhňte se skladování hořlavých nebo hořlavých materiálů v dřevěné krabici, abyste minimalizovali riziko požáru.	Izbjegavajte pohranjivanje zapaljivih ili zapaljivih materijala u drvenu kutiju kako biste smanjili rizik od požara.	Izbjegavajte pohranjivanje zapaljivih ili zapaljivih materijala u drvenu kutiju kako biste smanjili rizik od požara.	Kerülje a gyúlékony vagy éghető anyagok tárolását a fadobozban, hogy minimalizálja a tűzveszélyt.